(11) EP 0 733 450 A1

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(43) Veröffentlichungstag:

25.09.1996 Patentblatt 1996/39

(51) Int. Cl.⁵: **B27D 5/00**, B29C 63/04

(21) Anmeldenummer: 95104145.8

(22) Anmeldetag: 21.03.1995

(84) Benannte Vertragsstaaten: AT DE ES FR IT

(71) Anmelder: HOMAG MASCHINENBAU AG D-72296 Schopfloch (DE)

(72) Erfinder:

Eisele, Klaus
 D-72160 Horb ihlingen (DE)

 Kalmbach, Kurt D-72293 Glatten (DE) Schmid, Johannes
 D-72181 Starzach-Wachendorf (DE)

(74) Vertreter: Kohlmann, Karl Friedrich, Dipl.-ing. et

Hoffmann, Eitle & Partner,
Patentanwälte,
Arabellastrasse 4
81925 München (DE)

(54) Verfahren und Vorrichtung zur Beschichtung einer Schmalselte eines Werkstückes mit Holz oder Holzwerkstoff aus dessen an die Schmalselte angrenzender Oberflächenschicht

(57) Die Erfindun betrifft ein Verfahren und eine Vorrichtung zur Beschichtung einer Schmalseite (6) eines Werkstückes (100) mit Holz oder Holzwerkstoff, aus dessen an die Schmalseite (6) angrenzender Oberflächenschicht (3, 31), bei dem im Durchlaufverfahren

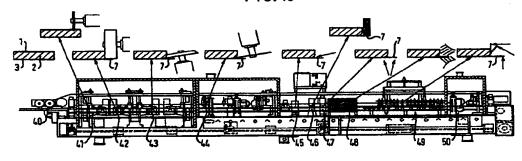
a) die zu beschichtende Schmalseite (6) durch spanabhebende Bearbeitung in eine gewünschte Form gebracht und dabei ein für die Beschichtung ausreichender Überstand (7, 32) aus der angrenzenden Oberflächenschicht (3, 31) erzeugt wird, b) auf den Überstand (7, 32) auf der der zu beschichtenden Schmalseite zugewandten Seite eine Stabilisierungsschicht (12) aufgetragen wird,

c) auf die der Stabilisierungsschicht (12) gegenüberliegenden Seite des Überstandes (7, 32) eine Flüssigkeit (13) aufgebracht wird,

d) zumindest die mit der Flüssigkeit (13) versehene Seite des Überstandes einer Wärmebehandlung ausgesetzt, und

e) der Überstand (7, 32) an der zu beschichtenden Schmalseite (6) angelegt und an diese angepreßt wird.





Beschreibung

Die Erfindung betrifft ein Verfahren und eine Vorrichtung zur Beschichtung einer Schmalseite eines Werkstückes mit Holz oder Holzwerkstoff aus dessen an die Schmalseite angrenzender Oberflächenschicht, bei dem im Durchlaufverfahren an einer Plattenkante eine gewünschte Profilform erzeugt und bei der die aus Holz oder Holzwerkstoff bestehende Oberflächenschicht, wie beispielsweise ein Echtholzfurnier, um die Schmalseite herumgebogen und angedrückt wird.

In der DE-OS 23 57 051 ist ein Verfahren sowie eine Vorrichtung zum Beschichten von Holz- oder Holzwerkstoffplatten mit Schichtstoffplatten, Kunststoffolien oder Furnieren offenbart, bei dem die Beschichtung um auf einer Seite der Holz- oder Holzwerkstoffplatte abgerundeten Kanten herumgezogen bzw. -gebogen werden. Bei dem bekannten Verfahren wird eine Platte aus Holz oder Holzwerkstoff in einem Preßgang gleichzeitig beidseitig mit der Beschichtung versehen und anschließend die Kanten mit spanenden Werkzeugen abgerundet, wobei der Überstand der Beschichtung auf einer Seite ebenfalls entfernt wird, während auf der anderen Seite der Überstand der Beschichtung stehen bleibt und anschließend mit Formwerkzeugen um die gerundeten Kanten nach der Beleimung herumgebogen wird.

Eine hieraus bekannte Vorrichtung weist entlang des Förderweges der Platten im Bereich der Plattenkanten angeordnete Fräswerkzeuge zum Besäumen der Beschichtung und Abrunden der Plattenkante unter Schonung der überstehenden Beschichtung. Des weiteren sind eine Leimabgabestation zum Beileimen der besäumten bzw. profilierten Plattenkante und nachgeschaltete Biegevorrichtungen zum Anbiegen und Anpressen der überstehenden Beschichtung an die abgerundete Plattenkante vorgesehen. Als Weiterbildung können Heizvorrichtungen zum Erwärmen der überstehenden Beschichtung vorgesehen sein, die vor, während und nach dem Anbiegen und Anpressen zur Erleichterung des Biegevorgangs und Beschleunigung des Anleimvorgangs dienen. Die Biegevorrichtung kann aus einer kufenförmigen Schiene oder einem Biegeschuh bestehen, deren Einlauf den Beschichtungsüberstand untergreift und deren Auslauf der Rundung der Plattenkante angepaßt ist. Die Biegevorrichtung kann ebenso eine Anzahl von Rollen oder Schuhe umfassen. die den Beschichtungsüberstand am Einlauf untergreifen und deren Mantelflächen bei aufeinanderfolgenden Rollen ein zunehmend der Rundung der Platten angepaßtes Profil aufweisen. Mit einer derartigen Vorrichmöglich, tuna ist 88 kontinuierlichen im Durchlaufverfahren abgerundete Kanten mit herumgeführter Beschichtung herzustellen.

In der Praxis hat sich nun gezeigt, daß Vertahrensweisen dieser bekannten Art für eine Beschichtung mit Echtholzfurnier allenfalls bedingt geeignet sind. So kommt es insbesondere bei kleinen Radien und komplizierten Kantenformen im Echtholzfurnier sehr schnell zu Einreißerscheinungen und Brecheffekten. Verfahrensweisen der bekannten Art eignen sich daher lediglich zur Herstellung von Abrundungen mit relativ großen Radien und dies auch nur bei manchen Holzarten.

Aus der DE 43 16 368 A1 ist ein Verfahren zur Herstellung von beschichteten, insbesondere furnierten Tafelelementen mit wenigstens einer profilierten, vorzugsweise eine abgerundete Längskante aufweisenden Längsseite bekannt, bei dem die Beschichtung mit einem Überstand auf einem Randsteg aufgeleimt und aufgepreßt wird. Der Randsteg wird dann durchtrennt, wonach der Überstand an die profilierte Kante angedrückt und angeleimt wird. Durch die Ausbildung des Randstegs soll während den einzelnen Arbeitsschritten eine zuverlässige Stabilisierung des Furnierblatts gewährleistet werden. Auch bei diesem bekannten Verfahren sind die vorgenannten Probleme bezüglich Einreißerscheinungen und Brecheffelden beim Andrücken und Herumziehen um die profilierte Kante bei Echtholzfurnieren nur bedingt verbessert.

In der DE 42 39 336 A1 ist schließlich ein Durchlaufverfahren zum Beschichten von Trägermaterial im
abgerundeten oder profilierten Übergangsbereich des
Trägermaterials bekannt. Bei diesem Verfahren ist ein
Überstand des Beschichtungsmaterials in den zu
beschichtenden Übergangsbereich herausgeführt. Als
Klebstoff für das Ankleben des Beschichtungsmaterials
an das Trägermaterial wird Schmelzkleber eingesetzt,
der bei dem sogenannten Postforming-Verfahren eine
wesentliche Reduzierung des Energieeinsatzes sowie
eine Verringerung der Investitionskosten ermöglicht.
Wiederum sind jedoch bei der Beschichtung von Echtholzfurnieren erscheinende Einreißerscheinungen und
Brecheffekte bei diesem Verfahren nur bedingt reduziert.

Der Erfindung liegt das technische Problem zugrunde, eine für die Arbeitsweise im Durchlauf ohne Vorarbeiten geeignete Verfahrensweise und Vorrichtung der eingangs genannten Gattung zu schaffen, mit der ein aus Holz oder Holzwerkstoffen bestehender Überstand, insbesondere ein solcher aus Echtholzfurnier auch zu etwas komplizierteren Kantenprofilen und kleineren Radien geformt werden kann, ohne daß dabei Riß- und Brecherscheinungen auftreten, die die Qualität derartiger Werkstücke beeinträchtigen.

Dieses technische Problem wird durch ein Verfahren mit den Merkmalen nach dem Anspruch 1 sowie durch eine Vorrichtung mit den Merkmalen des Anspruchs 12 gelöst.

Der Erfindung liegt der Gedanke zugrunde, einen zum Herumziehen bzw. Herumbiegen und Andrücken an die profilierte Schmalseite vorgesehenen Überstand auf einer Seite mit einer Stabilisierungsschicht zu versehen, dann die der Stabilisierungsschicht gegenüberliegende Seite des Überstands mit einer Flüssigkeit zu tränken und schließlich den in dieser Weise vorbereiteten Überstand zu erwärmen. Mit anderen Worten: In einem ersten Schritt wird auf den später zu biegenden Überstand eine Stabilisierungsschicht aufgetragen, die dem Überstand die für die anschließende Behandlung

10

25

40

erforderliche Stabilität und Festigkeit verleiht. Der in dieser Weise verfestigte Überstand wird dann auf der der Stabilisierungsschicht gegenüberliegenden Seite mit einer Flüssigkeit getränkt und erhitzt. Durch die Kombinationswirkung von peripherer Verfestigung einerseits und Tränken mit Flüssigkeit unter Wärmeeinfluß andererseits erlangt der Überstand eine Weichheit und Elastizität, mit der auch kleinere Radien und kompliziertere Profilformen im anschließenden Biege- und Formvorgang ohne Qualitätseinbuße realisiert werden können. Die Stabilisierungsschicht kann dabei entweder durch eine Schmelzkleberschicht gebildet sein, mit der gleichzeitig die Verklebung des Überstandes an der profilierten Kante erzielt wird, oder eine separate Schicht aus einem anderen, der Verfestigung dienenden Material, auf die dann eine Leimschicht für die Verklebung des Überstandes aufgetragen wird.

Mit dem erfindungsgemäßen Verfahren können in optimaler Weise nicht nur Echtholzfurniere, sondern sogar dünne Schichten von hochverdichteten Außenseiten von Holzwerkstoffplatten oder auch Holzbeschichtungen von Tischlerplatten ohne qualitätsmindernde Einreißerscheinungen oder Brecheffekte einstückig an profilierte Schmalseiten von Werkstücken im Durchlaufverfahren angeformt werden.

Wird eine weitere Leimschicht aufgetragen, so wird die Leimschicht durch die der Flüssigkeitsbehandlung nachgeordnete Wärmebehandlung in optimaler Weise auf die notwendige Temperatur unter gleichzeitiger Elastizitätsverbesserung des Echtholzes bzw. der Holzbeschichtung gebracht. Durch die Beschichtung des Überstandes wird zudem eine Spernwirkung bezüglich der eingebrachten Flüssigkeit erzielt. Dies bedeutet, daß durch die sehr rasche Einbringung der Flüssigkeit durch die Wärmebehandlung in die Holzschicht diese nicht auf der gegenüberliegenden Seite herausdiffundieren kann und damit regelrecht in den Überstand "eingetrieben" wird. Grundsätzlich kann jede die Weichheit und Elastizität fördernde Flüssigkeit verwendet werden. Für die meisten Fälle eignet sich Wasser oder ein Wassernemisch

Bei einer Holzwerkstoffplatte oder Tischlerplatte kann mit dem erfindungsgemäßen Verfahren erstmals die bereits vorhandene, gegenüber der Plattenfüllung bessere, mit einer geringeren Rauhigkeit versehene Oberfläche einer hochverdichteten Außenseite aus Holzmaterlal einstückig um die profilierte Schmalseite herumgezogen werden. Dabei erübrigen sich die normalerweise notwendigen Giättungsmaßnahmen oder Beschichtungsvorgänge mit zusätzlichen Materialien an der profilierten Schmalseite.

Bei der Verarbeitung von Holzwerkstoffplatten ist es vorteilhaft, einen Überstand mit einer Dicke von ungefähr 0,3 mm stehen zu lassen, der dann in optimaler Weise mit dem erfindungsgemäßen Verfahren an die zuvor profilierte Schmalseite herumgezogen und angedrückt werden kann.

Vorteilhafterweise werden bei beidseitig mit einem Echtholzfurnier als Oberflächenschicht beschichtete plattenförmig Werkstücke derart bearbeitet, daß eine Oberflächenschicht vorgeritzt und dann die spanabhebende Bearbeitung auf die gewünschte Form von dieser Seite aus bis zur gegenüberliegenden Oberflächenschicht durchgeführt und diese als Überstand eingesetzt wird. Dadurch wird bei dem Ausspanen der Schmalseite in die gewünschte Profilform ein Ausbrechen an der Kante der einen Oberflächenschicht vermieden.

Die spanabhebende Bearbeitung der Schmalseite in die gewünschte Form kann entweder in einem Arbeitsschritt oder vorteilhafterweise auch in mehreren hintereinandergeschalteten Bearbeitungsschritten durch verschiedene spanabhebende Werkzeuge, wie beispielsweise Fräsen und/oder Sägen, erfolgen.

Dabei ist es besonders vorteilhaft, daß die gewünschte Form einen im Übergangsbereich von der angrenzenden Oberflächenschicht auf die zu beschichtende Schmalseite angeordneten Radius aufweist. Dadurch können beim Herumbiegen und Andrücken der Oberflächenschicht an die Schmalseite qualitätsmindernde Einreißerscheinungen oder Brecheffekte noch besser vermieden werden, als es bereits durch die erfindungsgemäßen Verfahrensschritte erreicht wird.

Es ist besonders vorteilhaft, wenn bei der spanabhebenden Bearbeitung eine Restschicht auf dem Überstand belassen und diese dann in einem letzten Bearbeitungsschritt abgetragen wird. Hierdurch wird bei der spanabhebenden Bearbeitung der Schmalseite in die gewünschte Form der später zu biegende Überstand solange wie möglich stabilisiert.

Wird durch die spanabhebende Bearbeitung im Auslaufbereich des Radius zum Überstand ein Spalt gebildet, so ist es vorteilhaft, diesen Spalt mit einem Leim oder Kleber auszufüllen. Dadurch wird eine bestmögliche Verleimung beim Andrücken des Überstands erreicht, ohne daß eine sichtbare Kante an der Außenseite am Radius zu sehen ist.

Damit eine Beschädigung des Überstands bei allen Arbeitsschritten vermieden wird, ist es vorteilhaft, den Überstand abzustützen.

Das Ausfüllen des durch die spanabhebende Bearbeitung im Auslaufbereich des Radius zum Überstand gebildeten Spaltes mit einem Leim oder Kleber erfolgt vorteilhafterweise durch eine Leim- oder Klebereinspritzdüse, die den Bearbeitungswerkzeugen nachgeordnet ist.

Insbesondere ist es vorteilhaft, die Lage der Abstützmittel für den Überstand über eine Abtasteinrichtung zu steuern, die sich an der angrenzenden Oberlächenschicht orientiert und auch die Leim- oder Klebereinspritzdüse derart fein positioniert, daß die Leim- oder Klebereinspritzdüse nicht in Kontakt mit dem Überstand kommen kann. Dadurch wird eine Beschädigung des Überstands vermieden. Vorteilhafterweise sind hierzu die Tasteinrichtungen in an sich bekannter Weise federnd gelagert und die Leim- oder Klebereinspritzdüse mit den Tasteinrichtungen zum Abstützen des Überstandes gekoppelt.

Vorteilhaft ist es farner, auch die Bearbeitungswerkzeuge zur Herstellung der gewünschten Form der Schmalseite über eine Tasteinrichtung zu steuern. Mit dieser Tasteinrichtung wird zweckmäßigerweise der an den Überstand angrenzende Oberflächenbereich der angrenzenden Oberflächenschicht abgetastet.

In jedem Fall müssen die Bearbeitungswerkzeuge derart gesteuert werden, daß auf den sehr empfindlichen Überstand keine großen Krätte einwirken. Die Anordnung muß in jedem Falle derart getroffen werden, daß lediglich ein minimaler Schnittdruck und minimale Querkräfte auf den Überstand einwirken. Dieser Forderung muß auch bei den nachgeschalteten Drückmitteln zum Umbiegen und Andrücken des Überstandes an die geformte Schmalseite Rechnung getragen werden.

Im folgenden sind zur weiteren Erläuterung und zum besseren Verständnis der Erlindung zwei Ausführungsbeispiele unter Bezugnahme auf die beigefügten Zeichnungen näher beschrieben und erläutert. Es zeigt:

- Fig. 1 eine schematische Seitenansicht einer beidseitig mit einem Echtholzfurnier beschichteten Platte;
- Fig. 2 bis 10 jeweils eine schematische Querschnittsansicht einer beschichteten Schmalseie der Platte nach Fig. 1 nach Ausführung der einzelnen Verfahrensschritte,
- Fig. 11 eine schematische Seitenansicht einer Spanplatte mit hochverdichteten Außenseiten bestehend aus einem Holzmaterialgemisch.
- Fig. 12 eine schematische Seitenansicht der Spanplatte nach Fig. 11, bei der ein Überstand aus Holzmaterial einer hochverdichteten Außenseite zum Herumbiegen der Spanplatte an eine profilierte Schmalseite stehengelassen ist, und
- Fig. 13 eine schematische Seitenansicht einer erfindungsgemäßen Vorrichtung.

Aus den Fig. 1 bis 10 sind die einzelnen Verfahrensschritte, die an einer beidseitig beschichteten Platte auszuführen sind, sehr gut ersichtlich.

In der Fig. 1 ist eine bereits auf beiden Seiten mit einem Echtholzfurnier beschichtete Platte 100 gezeigt, die eine obere Furnierschicht 1 und eine untere Furnierschicht 3 sowie eine dazwischenliegende Plattenfüllung 2 aufweist. In einem fakultativen Verfahrensschritt wird zuerst die obere Furnierschicht 1 angeritzt, so daß diese Furnierschicht auf einer Linie parallel zu einer Schmalseite 6 feinbearbeitet wird. Dies erfolgt beispielsweise durch eine Ritzsäge, die eine Nut 4 in die obere Furnierschicht 1 und in einen kleinen Teilbereich der Plattenfüllung 2 einformt.

Gemäß der Fig. 3 wird dann mit einem geeigneten Fräswerkzeug der von der Nut 4 bis zu einer Schmalseite 6 verbleibende Rest der oberen Furnierschicht 1 sowie das darunterliegende Material der Plattenfüllung .2 weggespant, so daß ein Überstand 7 sowie ein darüberliegender Füllungsüberstand 5 stehen bleiben. Danach erfolgt, wie in der Fig. 4 gezeigt, mit einem weiteren Bearbeitungswerkzeug ein Wegnehmen des Füllungsüberstands 5. Dabei wird der FurnierÜberstand 7 nicht bearbeitet. Gleichzeitig mit diesem Arbeitsschritt gemäß Fig. 4 kann zusätzlich eine Grobbearbeitung des gewünschten Profils erfolgen. Wie in der Fig. 5 gezeigt, wird dann das gewünschte Profil mit einem Radisu 9 an der Schmalseite 6 mittels Fräsen erzeugt. Dabei verbleibt je nach gewähltem Profil und Werkzeug ein Spalt 10 zwischen der Plattenfüllung 2 und dem Überstand 7. Der Spalt 10 wird mit einer Raupe 11 aus Schmelzkleber oder einem anderen geeigneten Werkstoff, zum Beispiel einem EVA-Kleber, d.h. einem elastomeren Copolymer aus Ethylen und Vinylacetat, ausgefüllt, wie dies in Fig. 6 dargestellt ist. Es sind hierbei auch Schmelzkleber gemäß dem eingangs erläuterten Stand der Technik einsetzbar.

Nach diesen Bearbeitungsschritten erfolgt ein Auftrag einer Stabilisierungsschicht, hier eine Schmelzkleberschicht 12, auf der der profilierten Schmalseite 6 zugewandten Seite des Überstands 7. Dies ist in der Fig. 7 dargestellt.

Bis zu diesem Verfahrensschritt wird durch eine Einrichtung 19, hier eine Führungsplatte, der Überstand 7 an der Außenseite abgestützt.

Gemäß der Fig. 8 wird dann auf die Außenseite des Überstands 7, d.h. die der Stabilisierungsschicht 12 gegenüberliegenden Seite des Überstands 7, eine Flüssigkeit 13, hier Wasser, aufgebracht. Sodann wird diese mit Flüssigkeit getränkte Seite des Überstands 7 einer Wärmestrahlung 14 ausgesetzt, wodurch die Feuchtigkeit in die Furnierschicht eingetrieben wird. Dies ist schematisch in der Fig. 9 dargestellt.

Schließlich erfolgt das Herumziehen bzw. -biegen und Andrücken des Überstands 7 an die profilierte Schmalseite 9, wobei in der Fig. 10 gestrichelt dargestellt die Zwischenstadien gezeigt sind. Bei einem ersten Zwischenstadium ist der Überstand 7 in Bereich der Schmelzkleberraupe 11 bereits angedrückt. Hierbei ist die Stabilisierungsschicht mit 12 bezeichnet. Das Endstadium des angedrückten Überstands ist mit 7" bezeichnet.

Bei der in Fig. 10 gezeigten Darstellung ist der Überstand 7 so lang, daS ein kleiner überstehender Furnierrand 18 verbleibt, der über die Furnierschicht 1 reicht. Dieser kann mit bekannten Mitteln abgefräst, abgesägt oder abgeschnitten werden. Es ist jedoch genauso möglich, die Länge des Überstands 7 so zu wählen, daß dessen obere Kante in angedrücktem Zustand an die Plattenkante genau mit der oberen Furnierschicht 1 abschließt, oder die oberer Furnierschicht 1 einen kleinen Überstand aufweist, dessen Länge der Furnierschichtdicke der unteren Furnierschicht 3 ent-

spricht. Damit wird ein bündiger Abschluß der zwei aufeinandertreffenden Furnierschichten 1,3 ohne weiteren Bearbeitungsschritt erzielt.

Es ist auch möglich, die in den Figuren 2 bis 5 gezeigten Bearbeitungsschritte durch einen Bearbeitungsschritt zu ersetzen, indem ein Bearbeitungswerkzeug gleich die endgültige profilierte Schmalseite 6 erzeugt. Die Verwendung verschiedener Bearbeitungswerkzeuge, die nacheinander geschaltet die endgültige Profilierung der Schmalseite 6 ergeben, ermöglicht jedoch eine bessere Oberflächengüte der profilierten Schmalseite 6, so daß eine bessere Verklebung bzw. Verleimung des Überstands 7 möglich ist.

Gegenüber der in den Fig. 1 bis 10 dargestellten Verfahrensweise, bei der das Herumbiegen des Überstands 7 von unten nach oben gezeigt ist, ist es selbstverständlich auch möglich, den Überstand 7 aus der oberen Oberflächenschicht, hier die Furnierschicht 1, herauszuformen und dann das Herumbiegen des Überstands 7 von oben nach unen durchzuführen.

Ein zweites Ausführungsbeispiel einer bei dem erfindungsgemäßen Verfahren verwendbaren Platte ist in den Fig. 11 und 12 dargestellt. Die gezeigte Spanplatte 30 besitzt eine grob strukturierte Füllung 33, an die sich zwei hochverdichtete Außenseiten 31 anschlie- 25 Ben. Die hochverdichteten Außenseiten 31 bestehen dabei in bekannter Weise aus feinen, mit Leim vermischten Holzteilchen. Dabei weist die Flächenseite eine bessere Oberflächengüte auf, als die Schmalseiten der Platte. Mit dem erfindungsgemäßen Verfahren 30 ist es nun erstmals auch bei einer Spanpiatte 30 möglich, einen aus einer der aus Holzmaterial besehenden Außenseite 31 gebildeten Überstand 32 stehen zu lassen, der dann an eine profilierte Seitenkante 9 herumgeführt und angedrückt wird. Hierzu werden die gleichen Verfahrensschritte wie bei der beidseitig mit Holzfurnier beschichteten Platte ausgeführt.

Eine schematische Seitenansicht einer erfindungsgemäßen Vorrichtung ist in der Fig. 13 gezeigt. Bei dieser Darstellung werden die Platten auf der linken Seite in die Durchlaufmaschine eingebracht. Dort werden sie mittels Transporteinrichtungen 40 aufgenommen durch die gesamte Maschine transportiert. An einer ersten Bearbeitungsstation wird die obere Furnierschicht mit einer Ritzsäge 41 angeritzt. An diese schließt sich ein Abblattfräser 42 an, der bis zur unteren Furnierschicht die Füllung wegfräst. Anschließend wird mit einem Profili- oder Abblattfräser 43 die gewünschte Profilform an der Längs- oder Seitenkante herausgespant. Anschließend wird zur weiteren Profillerung mit einer Ritzsäge 44 ein Spalt zwischen dem FurnierÜberstand und der Füllung herausgesägt.

Dieser Spalt wird in einer sich daran anschließenden Einspritzdüse mit einer Leimraupe oder einer Schmelzkleberraupe ausgefüllt. Darauf folgt das Aufbringen der Stabilisierungsschicht mit einer Walze 46. Bei diesem Ausführungsbeispiel wird durch die Walze 46 eine Schmelzkleberschicht aufgebracht. Direkt danach ist eine Auftragseinrichtung 47, mit der auf die

der Stabilisierungsschicht gegenüberliegende Seite des Überstands eine Flüssigkeit aufgetragen wird, angeordnet. Diese besteht beispielsweise aus einem unterhalb der Plattenlaufrichtung angeordnetem Wasserbad, in dem zumindest eine Rolle oder Walze angeordnet ist. Deren Drehachse ist senkrecht zu der Transportrichtung der Platten angeordnet. Die Höhe der Walze ist dergestalt, daß diese zum einen zumindest teilweise im Wasserbad eintaucht und zum anderen die Unterseite des Überstandes an der Walze abrollt, wodurch der Auftrag mit Wasser erfolgt. Direkt danach sind Heizeinrichtungen 48 angeordnet, die bei Verwendung eines Schmelzklebers von oben wie auch von unten auf den Überstand gerichtet sind. Die untere Heizstrahlereinrichtung dient dabei zum Einbringen der zuvor aufgebrachten Flüssigkeit in den Überstand, hier das Furnier oder der Überstand einer Spanplatte oder einer Tischlerplatte. Die obere Heizeinrichtung bewirkt, daß der Schmelzkleber auf einer verarbeitbaren Temperatur bleibt. Schließlich wird durch nachgeordnete Rollen 49 der Überstand an die profilierte Seitenkante allmählich herangebogen und angedrückt. In einer Nachbearbeitungsstation 50 erfolgt dann das Abschneiden des Überstands über die Seite.

Patentansprüche

- Verfahren zur Beschichtung einer Schmalseite (6) eines Werkstückes (100) mit Holz oder Holzwerkstoff aus dessen an die Schmalseite (6) angrenzender Oberflächenschicht (3, 31), bei dem im Durchlaufverfahren
 - a) die zu beschichtende Schmalseite (6) durch spanabhebende Bearbeitung in eine gewünschte Form gebracht und dabei ein für die Beschichtung ausreichender Überstand (7, 32) aus der angrenzenden Oberflächenschicht (3, 31) erzeugt wird,
 - b) auf den Überstand (7, 32) auf der der zu beschichtenden Schmalseite zugewandten Seite eine Stabilisierungsschicht (12) aufgetragen wird,
 - c) auf die der Stabilisierungsschicht (12) gegenüberliegenden Seite des Überstandes (7, 32) eine Flüssigkeit (13) aufgebracht wird, d) zumindest die mit der Flüssigkeit (13) verse-
 - a) zumindest die mit der Hussigkeit (13) versehene Seite des Überstandes einer Warmebehandlung ausgesetzt, und
 - e) der Überstand (7, 32) an der zu beschichtenden Schmalseite (6) angelegt und an diese angepreßt wird.
- Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß als Stabilisierungsschicht (12) ein Schmelzideber eingesetzt wird.
- Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Werkstück (2) eine einseitig mit einem

Echtholzfurnier (3) als Oberflächenschicht (3) beschichtete Platte ist.

- Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Werkstück (2) eine Holzwerkstoffplatte (30) oder Tischlerplatte ist, die zumindest eine hochverdichtete, aus Holzmaterial bestehende Außenseite (31) aufweist.
- 5. Verfahren nach Anspruch 1, bei dem beidseitig mit einem Echtholzfurnier als Oberflächenschicht beschichtete plattenförmige Werkstücke (100) bearbeitet werden, dadurch gekennzeichnet, daß eine Oberflächenschicht (1) vorgeritzt und dann die spanabhebende Bearbeitung auf die gewünschte Form von dieser Seite aus bis zur gegenüberliegenden Oberflächenschicht (3) durchgeführt und diese als Überstand (7) eingesetzt wird.
- Verfahren nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die spanabhebende Bearbeitung der Schmalseite (6) in die gewünschte Form in mehreren hintereinandergeschalteten Bearbeitungsschritten erfolgt.
- Verfahren nach Anspruch 1, 5 oder 6, dadurch gekennzeichnet, daß die gewünschte Form einen im Übergangsbereich von der angrenzenden Oberflächenschicht (3, 31) auf die zu beschichtende Schmalseite (6) angeordneten Radius (9) aufweist.
- Verfahren nach Anspruch 6, dadurch gekennzeichnet, daß bei der spanabhebenden Bearbeitung eine Restschicht (5) auf dem Überstand (7, 32) belassen und diese dann in einem letzten Bearbeitungsschritt abgetragen wird.
- Verfahren nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß durch die spanabhebende Bearbeitung im Auslaufbereich des Radius (9) zum Überstand (7, 32) ein Spalt (10) gebildet wird, der mit einem Leim oder Kleber (11) ausgefüllt wird.
- Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß als Stabilisierungsschicht (11) eine 45
 Schmelzkleberschicht eingesetzt wird, auf die eine Leimschicht für die Verklebung des Überstandes (7, 32) aufgetragen wird.
- Verfahren nach einem der Ansprüche 1 bis 10, dadurch gekennzeichnet, daß der Überstand (7, 32) abgestützt wird.
- Vorrichtung zur Beschichtung einer Schmalseite (6) eines Werkstückes (100) mit Holz oder Holzwerkstoff aus dessen an die Schmalseite (6) angrenzender Oberflächenschicht (3, 31) im Durchlaufverfahren, mit

- einer F\u00f6rdereinrichtung (40) f\u00fcr die Werkst\u00fccke (2);
- am Wege der Werkstücke (100) angeordneten Bearbeitungswerkzeugen (41 bis 44) zur mindestens einstufigen Herstellung der gewünschten Form an der Schmalseite (6) unter Bildung eines Überstandes (7, 32) aus der angrenzenden Oberflächenschicht (3, 34);
- Auftragsmitteln (46) zum Aufbringen einer Stabilisierungsschicht (12) auf die der zu beschichtenden Schmalseite (6) zugewandten Seite des Überstandes (7, 32);
- einer Auftragseinrichtung (47), mit der auf die der Stabilisierungsschicht (12) gegenüberliegenden Seite des Überstandes (7, 32) eine Flüssigkeit (13) aufgetragen wird;
- einer der Auftragseinrichtung (47) nachgeordnete Wärmevorrichtung (48), mit der die Flüssigkeit (13) in dem Überstand (7, 32) erhitzt wird, und
- nachgeschalteten Andrückmitteln (49) zum Umbiegen und Andrücken des Überstandes (7, 32) an die geformte Schmalseite (6).
- 30 13. Vorrichtung nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß die Bearbeitungswerkzeuge hintereinander angeordnete Fräser (42, 43) und/oder Sägen (41, 44) sind.
- Vorrichtung nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß die Auftragmittel eine Auftragswalze (46) umfassen.
 - Vorrichtung nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß die Auftragseinrichtung umfaßt:
 - ein Flüssigkeitsbad,
 - eine zumindest teilweise in dem Flüssigkeitsbad laufende Walze, deren Drehachse senkrecht zur Transportrichtung der Werkstücke (100) verläuft und derart unterhalb der geförderten Werkstücke angeordnet ist, daß der Überstand in Kontakt mit der Walze kommt.
 - 16. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 12 bis 15, zur Durchführung des Verfahrens nach Ansprüch 7 und 9, dadurch gekennzeichnet, daß eine Leimoder Klebereinspritzdüse (45) den Bearbeitungswerkzeugen (42 bis 44) nachgeordnet ist, mit der der im Auslaufbereich des Radius (9) zum Überstand (7, 32) angeordnete Spalt (10) mit Leim- oder Kleber (11) ausgefüllt wird.



- 17. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 12 bis 16, dadurch gekennzeichnet, daß Einrichtungen (19) zum Abstützen des Überstandes (7, 32) vorgesehen sind.
- 18. Vorrichtung nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß die Bearbeitungswerkzeuge (41 bis 44) mit einer Tasteinrichtung gekoppelt sind, die den an den Überstand (7, 32) angrenzenden Oberflächenbereich der angrenzenden Oberflächen- 10 schicht (3, 34) abgreift.

15

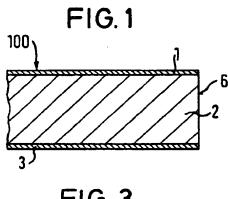
25

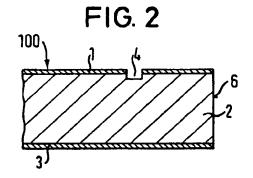
30

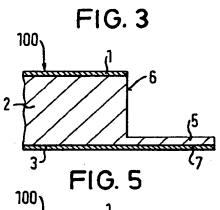
45

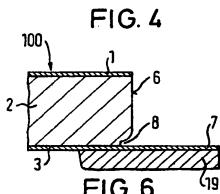
50

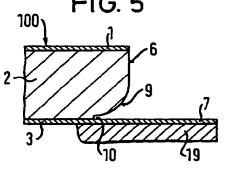
55

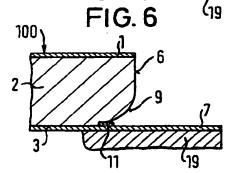


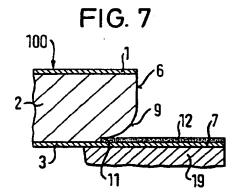


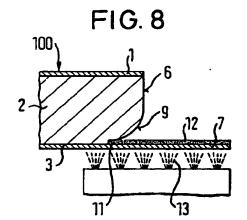


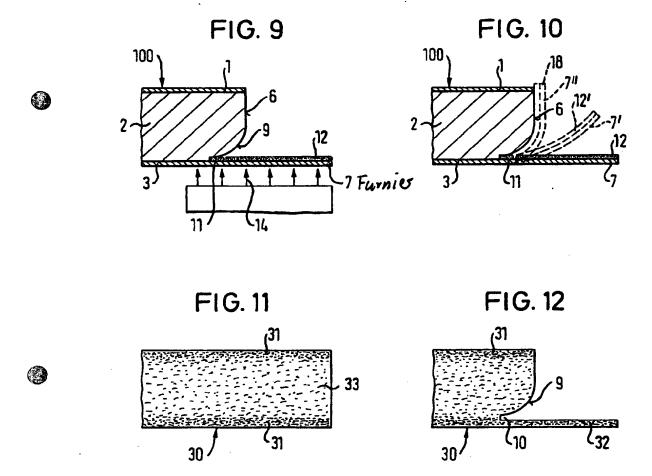


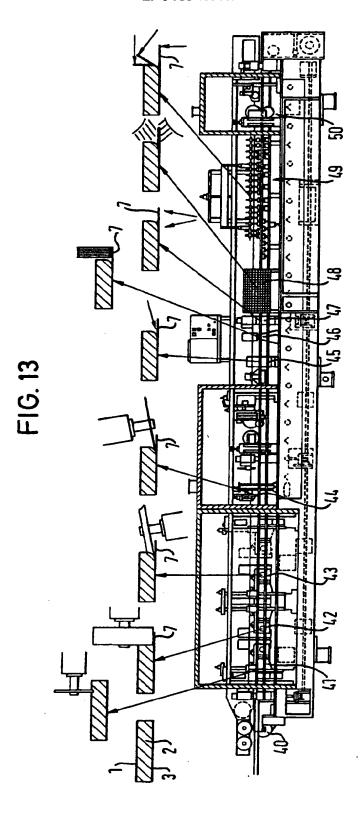














EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Number der Absteldung EP 95 10 4145

	EINSCHLÄGI	GE DOKUMENTE		
Categorie	Kennwichnung des Delces der malgebi	cents mit Angabe, soweit erforderlich, ichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IBL.CL6)
Y A	DE-A-34 29 388 (HI * Seite 5, Zeile 7	AG) 21.Februar 1985 -34; Anspruch 1 *	1,3	B2705/00 B29C63/04
Y	US-A-2 751 879 (HOTZMAN) 26.Juni 1956 * Spalte 1, Zeile 16-26; Anspruch 1		1,3	
^		HIEBER) 24.0ktober 1968	1-3,12, 14	
A	* Anspruch 1 * US-A-3 661 688 (WH * Anspruch 1 *	EELER) 9.Mai 1972	4	
A	EP-A-0 545 390 (DR	EER) 9.Juni 1993	1,3,5, 7-9,17	
A	* Spalte 4, Absatz * Spalte 5, Absatz	3-5; Abbildung 1A * 6 *	11	
A,D	DE-A-23 57 051 (IM	A) 28.Mai 1975	1,3,6,7, 10-13,16	
	* Seite 18, Zeile 3-5,7,17A,17B * * Seite 11, Zeile	•	11,17	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Ins.C.4) B27D B29C
^	DE-A-31 40 770 (WEI * Anspruch 1 *	BER) 23.Juni 1983	1,12,18	B27H
:				
		V		
<u> </u>	fines & Doubert build	de für sile Patentansprüche erstellt	-	
LG 701	Pachardesert	Abeckielisten der Recherche		Pressur
	DEN HAAG	26.September 19	95 De	Gussem, J
X : von t Y : von t ande	ATEGORIE DER GENANNTEN I besonderer Bedeutung allein betrach besonderer Bedeutung in Verbindun ren Veröffentlichung derselben Kate mit Veröffentlichung derselben Kate mit Verbinder Hinterpund bedriftliche Offenbarung	E : Alteres Patenté iet nach den Ann y mit einer D : in der Annecht gorie L : aus andem Gri	eldetstem veröffen ing angeführtes Do inden angeführtes i	Theories oder Grundzitze th erst am oder tilicht worden ist skunnent Dokument Se, übervänztingmendes